

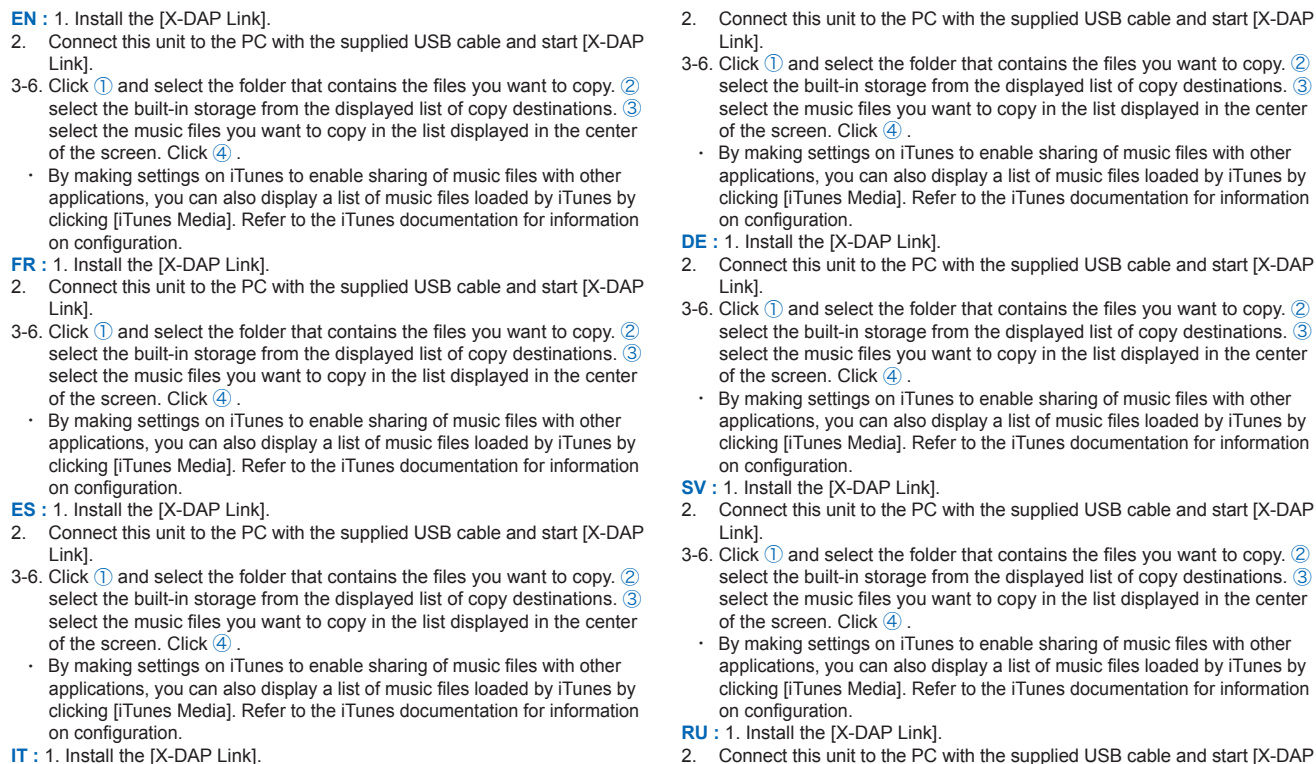
XDP-30R



Make various settings to enjoy your favorite sound quality. / Make various settings to enjoy your favorite sound quality. / Make various settings to enjoy your favorite sound quality. / Make various settings to enjoy your favorite sound quality. / Make various settings to enjoy your favorite sound quality. / Make various settings to enjoy your favorite sound quality. / 您可以進行各種設置，享受您所選擇的音質。 / 您可以進行各種設置，享受您所選擇的音質。 / お好みの音質を楽しむための各種設定を行うことができます。

EN : The battery is not charged at the time of purchase. Charge it before use. Turn on the unit, and follow the instructions on the screen to make settings. / **FR :** The battery is not charged at the time of purchase. Charge it before use. Turn on the unit, and follow the instructions on the screen to make settings. / **ES :** The battery is not charged at the time of purchase. Charge it before use. Turn on the unit, and follow the instructions on the screen to make settings. / **IT :** The battery is not charged at the time of purchase. Charge it before use. Turn on the unit, and follow the instructions on the screen to make settings. / **DE :** The battery is not charged at the time of purchase. Charge it before use. Turn on the unit, and follow the instructions on the screen to make settings. / **SV :** The battery is not charged at the time of purchase. Charge it before use. Turn on the unit, and follow the instructions on the screen to make settings. / **RU :** The battery is not charged at the time of purchase. Charge it before use. Turn on the unit, and follow the instructions on the screen to make settings. / **繁中 :** 購買產品時，電池尚未充電。使用產品前，先充電。打開本機，然後按照螢幕上的說明進行設置。 / **簡中 :** 在购买时，电池没有充电。使用前，充电。打开本机，然后按照屏幕上的说明进行设置。 / **JP :** お買い上げ時、バッテリーは充電されていないので、はじめに充電してください。本機の電源を入れ、画面の指示に従って設定をしてください。

Transferring music from a PC / Transferring music from a PC / Transferring music from a PC / Transferring music from a PC / Transferring music from a PC /
Transferring music from a PC / 從電腦傳輸音樂至本機 / 从计算机传输音乐 / PC から楽曲を転送する



Playing Music / Playing Music / Playing Music / Playing Music / Playing
Music / Playing Music / 播放音樂 / 播放音乐 / 音楽を再生する

